



## UNDERSTANDING THE ROLES OF THE HUSBAND AND WIFE



### HASHEM TESTIFIES TO BNEI YISRAEL'S YICHUS

After the *mageifah*, the plague that struck the Bnei Yisrael, Moshe Rabbeinu and Elazar Hakohen were commanded to count the Bnei Yisrael.<sup>1</sup> If you take a look at the *passuk* it says as follows: ראוּבֵן בְּכוֹר יִשְׂרָאֵל, Reuven was the *bechor* of Yisrael. בני ראובן חנוך. בני ראובן חנוך and the other son was *משפחת הפלאי* (Bamidbar 26:5).<sup>2</sup> And then it says: *משפחת הכרמי* (v. 6). What is the obvious question on this *passuk*? If it says Chanoch, do you think it's Mishpachas Finkelstein?! Obviously Chanoch is *Mishpachas Hachanochi!* Obviously Palu is *Mishpachus Hapalu'i!* I wouldn't have a *hava mina* that Chanoch is *Mishpachus Hapalu'i* and that Palu is *Mishpachas Hachanochi!*

Rashi (v. 5) *bavorns* (preempts) the question by pointing out that there's a difference between the first time it says the name and the second time.<sup>3</sup> The second time it adds a *hei* at the beginning, and it adds a *yud* at the end (הַחֲנֹכִי). *Zugt* Rashi שהיו האמות לפי שהיו האמות על שבתיהם, וואומרים, and they would say, מה אלו מתיחסין על שבתיהם, מבזין אותם, the nations of the world were being *mevazeh* (disgracing) them, and they would say, how is Am Yisrael - after so many years in *Mitzrayim* - so certain that their fathers are their real fathers? How are they so certain that Chanoch's father was from Reuven? (As you know, the *shevet* is determined by the father and not by the mother. So we're emphasizing that Chanoch was fathered by a descendant of Reuven). The *umos haolam* would say, the *umos haolam* would say, סבורים הם שלא שלטו המצריים באמותיהם, אם בגופם היו מושלים, if they ruled over their bodies and they forced them into servitude, קל וחמר בנשותיהם, [then certainly they were in control of Jewish women, so there are much better chances that they were fathered by Egyptians. If so, this whole *shevet* thing is just a mirage and an imagination.

Rashi, therefore, the הטיל הקב"ה שמו עליהם, therefore Hakadosh Baruch Hu put His name on them, ה"א מצד זה, a *hei* from this *tzav*, לפיכך, therefore, שמו עליהם, the שם בני אבותיהם, I, Hashem testify, I, Hashem testify, שמו בני אבותיהם, that they are the children of their fathers. וזוה הוא שמפרש על ידי דוד, and that is what is clearly stated by Dovid, שבטי קה עדות לישראל.

### WHY THE HEY BEFORE THE YUD?

You see this *pasuk* many times and you don't know what it means. What does it mean שבטי קה, the *shevatim* of Hashem, עדות לישראל? It means to say השם הזה, this name of Hashem, *yud* and *hei*, מעיד עליהם, testifies about them, לשבטיהם, as to

which *shevatim* they come from. לפיכך, therefore, בכלום, in all of them, כתב, it says והפלאי – except for Yimnah. There's one child that was named Yimnah. By Yimnah it doesn't mention the name with the additional letters, because Yimnah already contains the name of Hashem. The *yud* and the *hei* are part of the name already.

It was a tremendous *siyata deshmaya* that Hakadosh Baruch Hu testified that the *yichus* of Klal Yisrael over the many years they were in *Mitzrayim* didn't become diluted. And that is the message here. But the question is, if so, why is the name opposite? Why does the *hei* come first and then the *yud*?

### THE MEANING OF THE YUD AND THE HEI

Many people ask this question. One of the answers is for example that the *gemara* tells us in *Sotah* (17a), that Rabbi Akiva expounded the following: דרש רבי עקיבא איש ואישה זכו שכינה ביניהם, if a man and woman merit, the Divine Presence rests between them. What's the *Shechinah*? The *yud* and the *hei*. לא זכו אש אוכלת, if they don't merit, fire consumes them. Rashi explains that the word זכו means: זכו ללכת בדרכי ישרה, if they were *zocheh* to go in the *derech yesharah* (lit. "to go in the upright path") then *Shechinah beineihem* because Hashem was *mechalek* His name and gave the *yud* to the *ish* and the *hei* to the *ishah*. לא זכו, if they were not *zocheh* to go in the *derech yesharah*, Hashem removes His name from both of them and what remains is *eish eish*.

That's by the way, the *pshat* why this is the Name that's *mei'id* (testifies) on the *yichus*. Why does Hashem utilize the *yud* and the *hei* to be *mei'id* this *eidus*? It's telling us that the reason the *Mitzri'im* were not *sholet aleihem* was because they were *zocheh* to go *bederech yesharah*, and had the *Shechinah beineihem*. It's not just that the *Shechinah* testifies about them after the fact. The very reason the *Mitzri'im* were not *sholet* on them was because they were *zocheh* to have the *Shechinah beineihem* in *Mitzrayim*.

In *Shir Hashirim*, there are two *pesukim* that say *noradige zachen* about Klal Yisrael. It says they were *gan na'ul* and *gal na'ul*, which means that the *anashim* were *zocheh* and the *nashim* were *zocheh* to be *shomer* their *tznius* in spite of the sociological and the normal behavior of נחמה ביהודה (Gittin 13a). They maintained the *Shechinah beineihem*. And therefore the *Shechinah* testified upon them as to their *yichus*.

<sup>1</sup> Ed. note: the content that follows is in the "Special Topics" category and is not related to the Parsha.

<sup>2</sup> ראוּבֵן בְּכוֹר יִשְׂרָאֵל בני ראובן חנוך משפחת הפלאי (במדבר כ"ו:ה) (במדבר כ"ו:ה)  
<sup>3</sup> משפחת החנכי. לפי שהיו האמות מבזין אותם ואומרים מה אלו מתיחסין על שבתיהם? סבורים הם שלא שלטו המצריים באמותיהם? אם בגופם היו מושלים, קל וחמר בנשותיהם, לפיכך הטיל הקב"ה שמו עליהם - ה"א מצד זה וי"ד מצד זה - לומר, מעיד אני עליהם שהם בני אבותיהם, וזה הוא שמפרש על ידי דוד (תהילים קכ"ב) "שבטי: ה' עדות לישראל" - השם הזה מעיד עליהם לשבטיהם, לפיכך בקלם כתב החנכי, הפלאי, אבל ב'ימנה לא הצרך לומר "משפחת ימני" לפי שהשם קבוע בו - י"ד בראש וה"א בסוף (ילקוט שמעוני)





So, the next time you meet a *bachur* who left *yeshivah* and you ask him, "So are you learning?" "Ehh. Not as much as I'd like to." That's a nice way of saying he's not learning. Or if he says, "I'm trying my best." Like I'm trying to be the Vilna Gaon. So you say to the guy, "You realize you're finished?" I've done this to many people. I say, "I can look in your face and I can see in your face how bad of a sinner you are. You are doing things my friend..." He says, "What, do you have *ruach hakodesh*?" I say, "I have better." I say, "I have an open *gemara*. The *gemara* (Kiddushin 30b) says that the *yetzer hara* tries to kill everybody each day and there's only one cure."<sup>15</sup> The guy says, "I have a beard! I go to *mikveh*! Look, my hair is still wet!" So what?

I had a frum guy stay in my house. He had long *peyos*. He told me the Puerto Ricans like it. They think it's cute. They told him so. I said, "You're not ashamed to go into clubs with *peyos*?" "They love it!" He couldn't even speak English straight.

He sounded like a Puerto Rican. I was shocked! That's how it is. You have no Torah, it doesn't make a difference what other things you have.

## ONLY WHAT THE DOCTOR ORDERED

The *Mesillas Yesharim* says, what is this compared to? A *choleh* who goes to doctors and they diagnose him. They tell him, "You have to take one medicine." You know what he says? "Nah, I don't like that medicine. I'm going to try something else." Nu? He's going to die. Without a *safeik* he's going to die. It's the same thing, he says. There's no one who knows the sickness of the *yetzer hara* more than the One Who created it and He warns us: The only *refuah* is Torah. So what *shoteh* is going to leave Torah and take something else?

I didn't say he's not a nice person. I've met a lot of people who were *reshaim* that were nice. They'd do a *chessed* in a heartbeat. They love doing Tomchei Shabbos. They love joining Chaveirim, Hatzalah. They love doing *chessed*. You call them in the middle of night if you have a flat tire and they come flying out of the house! It's wonderful! There's only one problem. That doesn't save you. That medicine doesn't work. That's the medicine they like to take, but it doesn't work because Hashem said it doesn't work for you. It doesn't say you can't fix tires if you're a *rasha*. It doesn't say you can't help people in bad plights. No. You can drive through neighborhoods all night long, being on a neighborhood watch, but you've still got a *yetzer hara*. You never dealt with that sickness. You're not going to *chap* it, he says. He says the darkness is going to cover you.

## TZNIUS IS A SHIELD FOR WOMEN

So getting back to the episode with the Chazon Ish. Rav Yosef Avrohom Wolf asked the Chazon Ish, "I'm dealing with a seminary. I'm dealing with girls. *Vus toyech? Ha tynnach givarim - dos iz altz gut by mentschen, aval nashim - lyov's ta'annah bleibt*. What's the *teretz*?" You hear that? A *gevaldige kasha*! "The men learn Torah and that protects them from doing aveiros, but what protection do women have? The *ta'annah* of lyov seems to apply to them."

What I always thought was, I think I even saw this in *sefarim*, that by a woman being trained to be *mechabed* Torah, to be *mechazek* and support a husband who is learning Torah, that is her Torah. Living and getting *chinuch* to develop into someone who supports a *ben Torah*, you are a 50/50 partner. That's her Torah.

But the Chazon Ish said something else. The Chazon Ish said, "For *nashim*, Hakadosh Baruch Hu created *tznius* as the *tavlin*. The *tavlin* is the *tznius*." When Rav Yosef Avrohom Wolf heard that, he became very emotional.

## THE MAN LEADS FOR MATTERS OF OLAM HABA

Therefore, you have to remember, it was בזכות נשים עדיניות נגאלו ממצרים. So, our job, the man's job is the *yud*, building our *olam haba* and fighting the *yetzer* with our Torah. There's no *shaylah* about it, if a wife is supportive of a husband in Torah it's an amazing thing. There's no *shaylah* about that. however, if a wife tells you, "No more Torah," it's not her department. These are spiritual matters. I don't care what any rabbi tells you, you have to remember this *gemara* (Bava Metzia 59a): *Kol hacholech*, when it comes to the *yud*, *olam haba* that's the husband. Here you have to stand tall and stand up. That's *atzas ishto* that you should not listen to. The wife can tell you what kind of kitchen set she wants. What kind of dining room set she wants. What kind of couch she wants. Hopefully not too expensive or too extravagant, but the bottom line is that she can tell you what she wants in household matters. But the husband has to tell his wife the importance of *tznius*.

Now, lately there is a *machalah medubekes* (contagious disease). I've gotten a number of phone calls about this. I recently saw people writing about this. Somebody married a husband and the husband decides that the wife is not trendy enough. The wife looks too *pashut*. The wife is now encouraged by her foolish husband to dress in ways that are not *tznius*. What a *tipesh*! The guy is undermining himself! A lady called me up, "My husband wants me to wear these types of shoes and a longer *sheitel*, a fancy handbag that sticks out, tighter clothing." "What, are you crazy?! Don't listen to him! Say I'm only going to do that inside the house. I'm never walking out of the house with it. Sorry. I'm not doing that. I'm not doing it for your good, because you're undermining the whole house." And if your wife doesn't dress *tznius*, or sometimes you have a sister who doesn't dress *tznius*, it happens, sometimes maybe your mother doesn't dress so *tznius*, and you know what the husbands do? They don't *chap*. A lot of husbands don't *chap*. They don't want to get involved. They're fools. They're idiots. A lot of them are naïve. They don't know what's supposed to be seen and not supposed to be seen. They never thought about this. Then, you have to say something to the husband. If you have a wife who wants to wear clothing that aren't *tznius*, you have to say, "You should know this is the only thing that you have that's going to protect you from and give you insulation against the *yetzer hara*."

## CHALLENGED WITH TZNIUS

You'll notice that all those wives who are struggling with *tznius* are the ones who are more challenged with the *yetzer hara*. It's very interesting. You know what you'll find? Where are women challenged? They're challenged by reading books. It's a big *machalah*. Sometimes it's a *brachah* if your wife is illiterate. But if you have a wife who's literate and she likes to read and poison her mind,

<sup>15</sup> ואמר רבי שמעון בן לוי: יצרו של אדם מתגבר עליו בכל יום ומבקש המיתו, שנאמר: "צופה רשע לצדיק ומבקש להמיתו", ואלמלא הקדוש ברוך הוא עוזרו אין יכול לו, שנאמר: "אלהים לא יעזבנו בידו". תנא דבי רבי ישמעאל: בני אם פגע בר מנוול זה – משכחו לבית המדרש. אם אבן הוא – נימוס, ואם ברזל הוא – מתפוצץ, שנאמר: "הלאו כה דברי קאש נאם ה' וכפטיש יפצץ סלע". אם אבן הוא – נימוס, שנאמר: "הו' כל צמא לכו למים" ואומר: "אבנים שחוקי מים".

from there it's a very short step to watching videos and watching all kinds of things. We had a person that was *frum* like the dickens, *mamash*. His wife would sit a whole day and watch videos. She thought he didn't know. He was a very smart fellow. He asked me what to do. I coached him and guided him every day on how to make the videos disappear, but his wife learned a way to hide them. This is already a common trick. They wrap them in silver foil and they put them in the freezer. I already learned that from a few wives. They figure the husband is never going to go there. They figure that's definitely the *hei*, the *olam hazehdike* area. That's my domain. The freezer is my domain. So, you have to know how to go about this. You have to know how to make the computer work slower and you have to have big *seichel*. You have to know how to talk. You can't fight. You have to let her know this is not acceptable. You have to change it. A *yiddishe* home is no place for *goyishe* books. That's poison of the mind. I don't care if your wife tells you that she hates any book that's Jewish. That's just anti-Semitism, the *yetzer hara* talking because if you'd take the same Jewish book and put on it written by Davy Crockett or some other *sheiget* name out there, Mishaeli Makovisty - they make it sound like such fancy names - "Oh yeah. Sure. That's a good book."

I once had a guy in my house who was a music expert. There were some other *bachurim* there. They were saying, "Oh, I hate this Jewish music." He said, "What do you like?" They said, "I like *goyish* music." He said, "You know what? You have no *shaychus* to music. I'm a music expert. My specialty is music. All that music you don't like is all *goyishe* music." He said, "Do you like that one with the two brothers who are guitarists? It's straight *goyishe* music. It's *goyishe* songs like you hear on the radio. *Mamash*. No *shinuyim*, no *kuntzim*, nothing. How come you don't like it? You know why? Because Jews are playing it. It has nothing to do with the music. It has to do with the *yetzer hara*."

You have to know how in your mind to formulate these thoughts. Your wife says, "I'm bored. I have to have this. I have to read that. I have to..." You should find something else. You should find something Jewish for a Jewish home. But of course, if there is no *tznius*, you have no protection from the *yetzer hara*. That's what you have to know - that's where it starts.

Rabosai, summertime is coming and the challenges will be strong. Remember, the only thing that's going to save you is the Torah *tavlin*. And for your wife, you have to make sure you say, "*Tznius*." Even if your mother asks you, "You like how this looks?" you could say, "It's not so *tznius*." But of course, say it nicely with a big smile. Hashem should help us in this area.

### THE BOTTOM LINE

The Torah emphasizes a seemingly obvious fact that the children of Chanoch are part of the family of הַחֲנוּכִי (with a *hey* representing a woman and *olam hazeh*, and *yud* representing a man and *olam habah*), to teach us a number of important lessons. On the simple, *p'shat* level, it was a powerful testimony from Hashem Himself about the purity and unbroken *yichus* of the Jewish people even in *Mitzrayim*. However, on a deeper level, *b'derech mussar*, the positioning of the *hey* and the *yud* alludes to different roles and domains of influence for men and women (i.e. spiritual, general, and household). In addition, a married couple must walk בְּדֶרֶךְ יִשְׂרָאֵל, to have the *Shechinah* - represented by a *yud* and a *hey* - dwell among them. The upfront *hey* in הַחֲנוּכִי also alludes to the *mesiras nefesh* of righteous Jewish women, displayed during the servitude of *Mitzrayim*, when they encouraged their husbands to continue bringing forth children in the world, despite their servitude. In the merit of this *mesirus nefesh* of the Jewish women, our nation was redeemed from *Mitzrayim*. Last but not least, the preeminence of the *hey* being upfront, emphasizes the importance of promoting and observing the laws of *tznius* by a Jewish woman. Incredibly, in the same way as learning of Torah by a man serves as a *tavlin* - the only remedy to counteract the *yetzer hora* - *tznius* is that *tavlin* for a Jewish woman, according to the Chazon Ish. Perhaps this powerful perspective on the importance of *tznius* - in addition to everything else we heard about it over the years - will encourage the husbands and the wives to strengthen their commitment to this *halacha*, so they can merit to have the *Shechinah* dwell among them, *iy"H*.



